



**SAINT FRANCIS
OF ASSISI
CATHOLIC CHURCH**
JUBILEE SITE-SEDE JUBILAR
LLC Series 221
August 31, 2025



**22ND SUNDAY IN ORDINARY TIME
XXI DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO**

Jesus' parable in **Luke 14:7-14** is a radical inversion of social norms, a pointed lesson on the nature of true humility and honor. At a dinner party, Jesus observes guests jockeying for the best seats. He advises them to do the opposite—to take the lowest place. This isn't just about being polite; it's a spiritual teaching. If you humble yourself, others will raise you up, a gesture of respect that is far more meaningful than self-promotion. This is a powerful metaphor for our lives, urging us to step back from the constant clamor for recognition and allow our actions to speak for themselves.

The lesson doesn't stop there. Jesus then tells his host to invite those who can't repay him: the poor, the crippled, the lame, and the blind. In a society where hospitality was often a strategic tool for social advancement, this instruction is revolutionary. By inviting the outcasts, the host is practicing an act of pure, selfless love. Jesus promises that the reward for such an act won't come from human reciprocity but from God at the "resurrection of the righteous." This challenges us to consider what motivates our own acts of kindness. Are we looking for applause, or are we serving with a humble heart? It's a reminder that true fulfillment comes not from earthly praise but from divine grace.

Reflection Question: How can we actively seek to serve others without expecting anything in return, and in what ways does this approach to life bring us closer to God?

La parábola de Jesús en **Lucas 14:7-14** es una inversión radical de las normas sociales, una lección precisa sobre la verdadera naturaleza de la humildad y el honor. En un banquete, Jesús observa a los invitados compitiendo por los mejores asientos. Él les aconseja hacer lo contrario: tomar el lugar más bajo. Esto no es solo un consejo sobre buenos modales; es una enseñanza espiritual. Si te humillas a ti mismo, otros te levantarán, un gesto de respeto mucho más significativo que la autopromoción. Es una poderosa metáfora para nuestras vidas, instándonos a alejarnos del constante clamor por reconocimiento y permitir que nuestras acciones hablen por sí mismas. La lección no se detiene ahí. Jesús luego le dice a su anfitrión que invite a aquellos que no pueden devolverle el favor: los pobres, los tullidos, los cojos y los ciegos. En una sociedad donde la hospitalidad a menudo era una herramienta estratégica para el avance social, esta instrucción es revolucionaria. Al invitar a los marginados, el anfitrión practica un acto de amor puro y desinteresado. Jesús promete que la recompensa por tal acto no vendrá de la reciprocidad humana, sino de Dios en la "resurrección de los justos". Esto nos desafía a considerar qué motiva nuestros propios actos de bondad. ¿Buscamos aplausos, o servimos con un corazón humilde? Es un recordatorio de que la verdadera realización no proviene de la alabanza terrenal, sino de la gracia divina.

Pregunta para la Reflexión: ¿Cómo podemos buscar activamente servir a los demás sin esperar nada a cambio, y de qué manera este enfoque de la vida nos acerca más a Dios?

PARISH STAFF
Rev. Omar Ontiveros, Pastor
Rev. Tristan Dillon, Vicar
Deacon Vicente Vázquez
Deacon Julio Palomino
Adriana Perez, Secretary
Yaneli Sandoval, Finance
Luis Velasco, DRE Español
Angela Robles, DRE English

**ADDRESS
DIRECCIÓN POSTAL**
65 East 500 North
Orem, UT 84057

PHONE / TELÉFONO
801-221-0750

WEBSITE / SITIO WEB
www.oremstfrancis.org

**EMAIL
CORREO ELECTRÓNICO**
parish@oremstfrancis.org

**OFFICE HOURS
HORARIO DE OFICINA**
Monday through Friday
De lunes a viernes:
9:00 AM - 4:00 PM
Friday closed from 11 am to 12 pm

MASS SCHEDULE (ENGLISH)
Daily: Monday-Friday 10 AM
Sunday: Saturday 5:00 PM, Sunday
8:00 & 10:00 AM.

HORARIO DE MISA (ESPAÑOL)
Diaria: De lunes a viernes 6 pm
Dominical: sábado 6:30 PM, domingo
12:00 y 2:00 PM

**CONFESSIONS
CONFESIONES**
Tuesday and Thursday
Martes y Jueves
4:30 pm to 5:50 pm

**MASS INTENTIONS
INTENCIONES DE MISA**

**22nd Sunday in Ordinary Time
XXII Domingo del Tiempo Ordinario**

SUNDAY/DOMINGO

8:00 AM (English) In thanksgiving of Aristeo Perez.
10:00 AM (English) For the repose of the soul of Adelia Schulz, and Jesus Rojas.
12:00 PM (Español) En accion de gracias de Maritona Tachiquin, Cassandra Ruiz, y por las animas del purgatorio.
2:00 PM (Español) Por el Eterno Descanso de Amparo Arellano Hernandez, Ramon Jose Escalona, Jesus Villareal, Socorro Alatorre Curiel, Ruben Granados Peinado.

MONDAY/LUNES

Thessalonians 4:13-18; Luke 4:16-30
10:00AM (English) For all souls in purgatory.
6:00 PM (Español) NO MISA

TUESDAY/MARTES

Thessalonians 5:1-6, 9-11; Luke 4:31-37
10:00 AM (English) In thanksgiving of Aristeo Perez.
6:00 PM (Español) Por las animas del purgatorio.

WEDNESDAY/MIÉRCOLES

Colossians 1:1-8; Luke 4:38-44
10:00 AM (English)
6:00 PM (Español) Por las animas del purgatorio.

THURSDAY/JUEVES

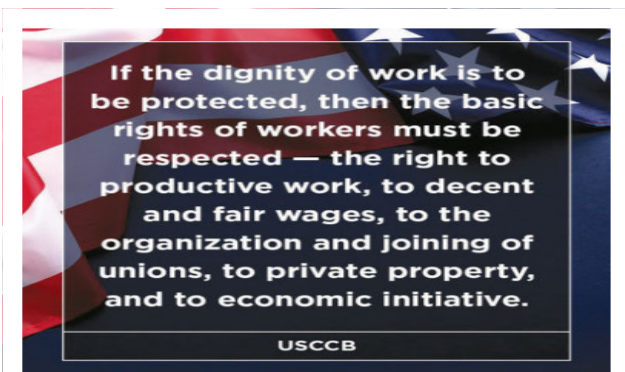
Colossians 1:9-14; Luke 5:1-11
10:00 AM (English)
6:00 PM (Español) Por las animas del purgatorio.

FRIDAY/VIERNES

Colossians 1:15-20; Luke 5:33-39
10:00 AM (English)
6:00 PM (Español) Por el eterno descanso de Ismael Victoriano Montes, Rafaela Aceves Pina, y por las animas del purgatorio

SATURDAY/SABADO

Colossians 1:21-23; Luke 6:1-5
5:00 PM (English)
6:30 PM (Español) Por las animas del purgatorio.



**21st Sunday in Ordinary Time
Collection August 24, 2025**

1st Collection	\$ 9,311.45
2nd Collection	\$ 3,466.83
Online Giving	\$ 517.06
Bingo of August	\$ 344.39

INFORMATION IN ENGLISH

OCIA

For those interested in becoming Catholic, the next sessions will be on **Sunday, September 7 and 21, October 5 and 19th at 9:00 am**. Meet in the gathering space near the St. Joseph statue on the south after the 8 am Mass. Have questions? Contact the English OCIA coordinator at ocia.eng@oremstfrancis.org



UTAH CATHOLIC CONFERENCE

The 2025 Utah Catholic Conference 'The Road of Hope', a day of faith formation for adults and youth, this year will take place on Saturday, Sept. 20 from 7:30 a.m. – 5:00 p.m. at the Skaggs Catholic Center, 300 East 11800 South, Draper. New to this year is the Group Registration, in addition to the Adult and Youth options! <https://www.dioslc.org/ucc2025>

LABOR DAY SCHEDULE

Please note that the **office will be closed** on Monday, September 1, in observance of the Labor Day holiday. On that day, there will be **only one Mass at 10:00 a.m.**, and the church doors will be locked following the service. Normal hours will resume on Tuesday, September 2.

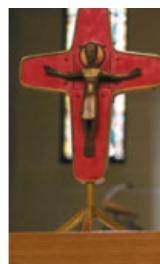


NO CONFESSIONS

There will be no confessions on Tuesday September 02 as priests will be at the Bishop's dinner.

MISSION APPEAL REQUIRED BY OUR DIOCESE

Father Hubert Kavusa of the Crosier Order invites you to support their mission in the Democratic Republic of the Congo. Founded in 1210, the Crosier Order brings hope to those who are suffering, particularly to the hundreds of orphaned children they serve at Mboka Bolingani, the "Village of Love." The Crosiers are working to expand the orphanage's capacity and build an accommodation center to ensure the project's long-term sustainability. Father Hubert will be with us on **September 5 and 6** to share more about this mission appeal. You can help provide a safe future for these children by donating at www.crosier.org.



CARMELITE FAIR

This year the Carmelite Fair will take place on Sunday, Sept. 21, from 11 a.m. to 5 p.m. at the monastery, 5714 Holladay Blvd., SLC. All are welcome. For more information about the fair and the annual Run for the Nuns, which starts at 8 a.m., visit www.carmelslc.org.

INFORMACIÓN EN ESPAÑOL

PRÓXIMA CLASE DE QUINCEAÑERAS



Se les recuerda a los padres y a las Quinceañeras que quieran celebrar una misa de quinceaños sobre la clase de preparación obligatoria el **sábado 25 de octubre, de 4:00 PM a 6:00 PM** en el Salón # 2 del sótano. Por favor, traigan los certificados de Bautismo, Primera Comunión y Confirmación de la celebrada a esta única sesión. Después de la clase, visiten la oficina parroquial con el certificado de la Quinceañera para programar la Misa. La donación para la Misa de Quinceañera comenzando 01 de Agosto 2025 es de \$500, con un depósito del 50% (\$250) requerido al momento de reservar,

FORMACION DE LA FE (CATECISMO)



El programa de español empezará a inscribir a todos los alumnos del **primer año** el **miércoles, 03, 10, 17, y 24 de septiembre de 7:00 a 9:00** de la noche en el gimnasio. La cuota es de \$80 dls.

CONFERENCIA CATOLICA DE UTAH

La Conferencia Católica de Utah 2025 'El Camino de la Esperanza', un día de formación de fe para adultos y jóvenes, este año se llevará a cabo el sábado 20 de septiembre en el Centro Católico Skaggs, 300 East 11800 South, Draper de 7:30 a.m. a 5 p.m.



<https://www.dioslc.orgucc2025-registration>

CURSO BÍBLICO AVANZADO

La parroquia invita cordialmente a todos los fieles a participar en el "Curso Bíblico Avanzado", una nueva propuesta pensada para quienes desean seguir creciendo en el conocimiento de la Palabra de Dios y fortalecer la defensa de nuestra fe católica. Muchos miembros de nuestra comunidad ya participaron en el curso bíblico básico, y este nuevo nivel es una excelente oportunidad para continuar ese camino de formación espiritual. □ Inicio de inicio: jueves 04 de septiembre. □ Hora: 7:00 pm □ Lugar: Salón 4 del sótano de la parroquia. ¡Te esperamos con alegría y entusiasmo para seguir creciendo juntos en el amor a Dios y a su Palabra.

HORARIO DEL DIA DEL TRABAJO

Tenga en cuenta que la **oficina estará cerrada** el lunes 01 de septiembre, en conmemoración del Día del Trabajo. Ese día, solo habrá **una misa a las 10:00 a.m.**, y las puertas de la iglesia se cerrarán después del servicio. NO habrá misa de 6 pm. La iglesia no estará abierta para la oración privada después de la misa. El horario normal se reanudará el martes 02 de septiembre.

NO HABRA CONFESIONES EL DIA MARTES 02 DE SEPTIEMBRE PERO SI HABRA SERVICIO DE COMUNION A LAS 6 PM



Eucharistic Adoration Chapel

The small chapel will be available for Adoration Monday, Tuesday, Wednesday & Friday from 9 am to 5 pm. Thursdays in the main church. Spend time in prayer before the Blessed Sacrament. The entrance will be by the vestibule door inside the church.

Capilla de Adoración al Santísimo

La capilla pequeña estará disponible lunes, martes, miércoles y viernes de 9 am a 5 pm para la adoración al Santísimo. Jueves en la iglesia principal. Ven a pasar un tiempo en oración ante el Santísimo expuesto. La entrada será por el vestíbulo dentro de la iglesia.

Support St. Francis of Assisi Parish!

Donate securely and easily via QR code. Scan & Give Today!



¡Apoya a la Parroquia de San Francisco de Asís! Dona de forma segura y sencilla a través de un código QR. ¡Escanee y haga su donación hoy!



PLEASE PRAY FOR:

ALL OUR MILITARY TROOPS, KENNETH CARTER, RANDY JAHNER, HELENE GAGNON, PILAR, AND CARMEN CARRILLO, MELANY G. BOWEN, SAM BARBER JR., MARYANN LIDDIARD, MAX KEELE, RONDA WEAVER, KIKI BROWN WHITE, DAVID SUMMERS, CITLALI GOMEZ, HARDY FAMILY, CARLSON FAMILY, DALLAS KUMMER, DAWN SUMMERS, PABLO DAVILA, MADELINE ALISPACH, SHELLY ROLEY FAMILY, CHARMAIN MICHEL, AUSTIN HARDMAN & FAMILY, RICHARD LARSON, SANDRA VALENCIA, CHRISTIAN TERRY, GARY BOWEN, LARRY HIRSCHI, OTTO BELVEDERE, LOUISE KALKBRENNER, YSABELLE DOHSE, JOSE HERRERA, KELLY HOFFMANN, TOM KENNEDY, ALAN GUADAGNOLI, AMELIA SWISHER, TERRI LYNN, LEESA DUNN & FAMILY, CISCO FERNANDEZ, JOYCE RAINALDI, THE TRUJILLO FAMILY, CARL BREWER, CLAIR SALLY MIRANDA, JOSE ASUNCION PEREZ, FRANK, DANIELLE WELSH, DOUG BRUETTE, LISA PENNELNI, SUSAN CROUDER, TINA, MARK MARTINEZ, KALISHA NEILSON, LUPITA CAMBRAY, PHYLLIS RIVERA, SHAWN DONAVAN, SUE OPSITNIK AND FAMILY.

Medicare . Seguros de Salud . Últimos Gastos



RAMONA LEDEZMA

Licensed Agent #19326064

Parroquiana

Tel. (801) 410-2425
insureaide@gmail.com



"We do not offer every plan available in your area. Currently we represent six organizations which offer 38 products in your area. Please contact Medicare.gov, 1-800-MEDICARE, or your local State Health Insurance Program to get information on all of your options."

UTAH - NEVADA - ARIZONA - TEXAS



Involucrado en un accidente de auto? Yo le puedo ayudar! Llame ahora por una consulta gratis.

Involved in an auto accident? I can help you! Call now for a free consultation.

The Law Offices of Roberto Hernandez, PLLC

491 West 5300 South, Murray, UT 84123

www.HernandezInjuryLaw.com • 801-590-3275



In a Wreck?
Get Brett.com

FLICKINGER-BOULTON
ROBSON-WEEKS

801-500-4000

"Nosotros tomamos todos los casos de lesiones personales."



Hablamos Español



Residential & Commercial

Licensed • Bonded • Insured

801-400-5085

www.lgcleaningservices4u.com

Luisa Garrido, Parishioner



You decide where your gift goes.
We ensure that your gift grows!

Nevah Stevenson | (801) 456.9306
Executive Director | dioscl.org/foundation



LEE'S ROOFING & SIDING

New Roofing Shingles, Tear Offs, Exterior Siding,
Fascia, and Gutters, Repairs, Repairs, Repairs
Senior and Veteran Discounts - Free Estimate
801-560-0047 793 W Bayport Way • Salt Lake City

SAFETY & EMISSIONS
GAR-CAR
AUTOMOTIVE LLC
AUTOELECTRIC & MECHANIC
Moises Garcia - Certified Technician
Ph: 801-735-6443 • 801-226-2985
220 W 990 N., Orem, UT 84057
\$5 OFF ANY REPAIRS WITH THIS AD

IF YOU LIVE ALONE
MDMedAlert!
✓ Ambulance/Police
✓ Family/Friends
✓ GPS & Fall Alert
STARTING AT
\$19⁹⁵ mo.
CALL NOW!
800.809.3570
A+ rating md-medalert.com

SPECIAL NEW SET OF NAILS 15% OFF!
FOR APPOINT TEXT OR CALL
Maily **801-360-2525**
D'Elegant Salon

WHEELER & SUNDBERG
OREM LOCATION:
495 S. STATE STREET • OREM
801-225-1530

TOROTAXES
Preparadores de Taxes
Preparación de documentos
de migración
Registro de empresas
801-921-9356 • www.torotaxes.com
1187 N 1200 W Suite 6 • Orem, UT

LET'S GROW YOUR BUSINESS
Place Your Ad Here and Support Our Parish!
CONTACT ME Anthony Osmun
aosmun@4lpi.com • (801)-804-8557 x8557

KW WESTFIELD
KELLERWILLIAMS. REAL ESTATE
Bibiana Ruiz Realtor
Hablo Español | Parishioner
BRuizRealtor@gmail.com
801-616-2303
998 N 1200 W • Orem, UT 84057
BibianaRuizRealtor.kw.com

Solista OREM
OFFERING INDEPENDENT LIVING
CALL US TO
SCHEDULE A TOUR!
(385) 503-8142
SOLISTAOREM.COM

¿QUIERES PROTECCIÓN,
PERMISO Y PAPELES®?
¡Yo quiero que el próximo
MILAGRO SEA EL TUYO!™
Abogada Alexandra
Abogada de Inmigración
ESCANEAR y
AGENDA
tu consulta.
LLAMA AHORA AL
(435) 216 9721

Executive Home Care
1145 S 800 E, Suite 107
Orem, Utah 84097
Personalized Home Care in Utah County
Care Programs: Home to Home Transition,
Specialized Care Services, Fall Risk & Home Safety and more
In-Home Services: Companionship, Personal Care,
Alzheimer's & Dementia Care and more
(801) 695-9558 | utahcounty@executivehomecare.com

PACIFIC CREST INSURANCE
AUTO-CASA-VIDA-COMERCIO
CARLOS JUAREZ-NOVOA, AGENTE
801.310.2856 - cjuareznovoa@gmail.com
Se Habla Espanol e Ingles

BOOKKHIPU
Tax & Business Solutions
Services offered:
• Taxes Individuales & Business
• ITIN • Payroll • Bookkeeping
• Registro de negocios
& Licencias Contratistas
Marko Villanueva
St. Francis Parishioner
Nosotros si te explicamos! Agenda tu cita hoy!
801-850-1350 | 165 W 400 North Orem, Utah 84057

JESUS GOMEZ
Mortgage Broker
NMLS# 1878430
AMERICAN LENDING COMPANY, INC.
WITH INTEGRITY
NMLS# 2652531
Habla Espanol | St. Francis of Assisi parishioner
Jesus@AmericanLendingCo.net
801-857-5977 www.AmericanLendingCo.Net



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St Francis of Assisi, Orem, UT

A 4C 05-0218